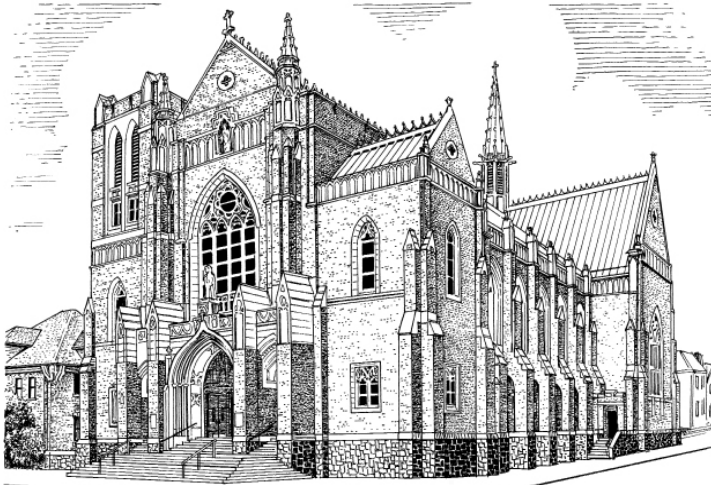


# ST. MARY GATE OF HEAVEN PARISH

103-12 101st Avenue ❖ Ozone Park, New York 11416



## PASTORAL STAFF

**Rev. Baltazar Sanchez Alonzo**  
*Pastor*

**Rev. Michael J McGee**  
*Parochial Vicar*

**Dcn. Richard Gilligan**  
*Permanent Deacon*

**Dcn. Ramon Cruz**  
*Permanent Deacon*

**Dcn. Bill Velasquez**  
*Permanent Deacon*

**Mrs. Ann Farrell**  
*Director of Religious Education & Pastoral Associate*

## RECTORY OFFICE HOURS

**Monday-Friday:** 9:00am to 12:00pm & 2:00pm to 8:00pm

**Saturday:** 9:00am to 3:00pm, **Sunday:** 9:00am to 3:00pm

Website: [www.smghparish.org](http://www.smghparish.org)

Follow us on Facebook, Twitter, and Instagram

## RECTORY

(718) 847-5957

## RELIGIOUS ED.

(718) 847-5957, EXT. 6

## SENIOR CENTER

(718) 847-2100

## MASS SCHEDULE - HORARIO DE MISAS

### Sunday Mass - Misa Dominical

**Saturday:** 5:00pm (Vigil Mass English)  
7:00pm (Misa de Vigilia Español)  
**Sunday:** 8:00am, 9:30am, 11:00am (English)  
12:30pm (Español)

### Daily Mass - Misa Diaria

**Monday - Saturday:** 8:00am (Español)  
8:45am (English)  
**Wednesday:** 7:30pm (Español)

## CONFESSIONS - CONFESIONES

**Saturday:** 12:00pm-1:00pm

## EUCCHARISTIC ADORATION - ADORACIÓN EUCARÍSTICA

**Thursday:** Exposition after the 8:45am Mass

## Eucharistic Holy Hour with Benediction

6:00pm - 7:00pm  
Bilingual: English & Spanish

**Fourteenth Sunday  
in Ordinary Time**

July 3, 2022

The harvest is abundant  
but the laborers  
are few;  
so ask the  
master of the  
harvest to  
send out  
laborers for  
the harvest.

Luke 10:2

# Mass Intentions for the Week

## SATURDAY, JULY 2, 2022

8:00AM *Intention Available*  
 8:45AM Members of the Purgatorial Society  
 5:00PM Josue Santiago  
 7:00PM Sabina Romero De Estate

## SUNDAY, JULY 3, 2022

8:00AM *Intention Available*  
 9:30AM Blessed Mother Sodality  
 11:00AM Juan Jimenez  
 12:30PM Ismaela Reyes, Jeremias Valenzuela, Ana Rosa Reyes  
 3:30PM Filipino Mass

## MONDAY, JULY 4, 2022

8:00AM *Intention Available*  
 8:45AM *Intention Available*

## TUESDAY, JULY 5, 2022

8:00AM *Intention Available*  
 8:45AM *Intention Available*

## WEDNESDAY, JULY 6, 2022

8:45AM Joseph & Margaret Sagevich  
 7:30PM Rosa Elvira Quintuña, Tamara Cajamarca, Mariana Astillo, Florinda Guerrero, Reinaldo Duran, Nimia Tomasina Belen

## THURSDAY, JULY 7, 2022

8:00AM *Intention Available*  
 8:45AM Angelo Charles Macchia

## FRIDAY, JULY 8, 2022

8:00AM *Intention Available*  
 8:45AM *Intention Available*

## SATURDAY, JULY 9, 2022

8:00AM Juan Alaidés Toribio  
 8:45AM *Intention Available*  
 5:00PM John Yannotta  
 7:00PM *Intention Available*

## SUNDAY, JULY 10, 2022

8:00AM William Schaeter  
 9:30AM Ruddy Marotta, Camille Ferraro  
 11:00AM Dawn Gordon  
 12:30PM Por la Alma del Bebe de Emmanuel y Jelissa Torres

## The Mass Book is Open El Libro de Misas está Abierta

The Mass Book for the year 2023 is now open. Please go to the Rectory if you would like to book any intentions for the next year.

El Libro de Misas para el año 2023 ya está abierto. Vaya a la Rectoría si desea reservar alguna intención para el próximo año.



## Please Pray for the Sick Oremos por los Enfermos



*Mayra Santos-Torres, Clarisse Smith, Victor Crossley, Madeleine Avendaño, Miguel Diaz, Walker DeMarinis, Baby Charlie, Dawn Gordon*

# The Rectory will be Closed! *¡La Rectoría estará Cerrada!*

Please be advised that the Rectory will be closed on Monday, July 4th, in observance of Independence Day. It will reopen on Tuesday morning (July 5th) at 9:00am.

Tenga en cuenta que la Rectoría estará cerrada el lunes 4 de julio, en conmemoración del Día de la Independencia. Reabrirá el martes por la mañana (5 de julio) a las 9:00am.

## Communion for the Homebound Comunión Para los Confinados en Casa

If you are homebound but would like to have Holy Communion brought to you, please call the Rectory.

Si está confinado en su casa pero le gustaría que le traigan la Sagrada Comunión, por favor llame a la Rectoría.

## Mass Intentions Intenciones de Misa

Mass Intentions are available for upcoming Masses. If you would like to request a Mass Intention, you can visit or call the Rectory. You can also request a Mass Intention by visiting our Parish Website: [www.smghparish.org/request-a-mass-intention](http://www.smghparish.org/request-a-mass-intention) Donations for Mass Intentions can be dropped off at the Rectory, or can be made online on WeShareOnline.

Las intenciones de misa están disponibles para las próximas misas. Si desea solicitar una intención de misa, puede visitar o llamar a la rectoría. También puede solicitar una intención de misa visitando nuestro sitio web parroquial:

[www.smghparish.org/request-a-mass-intention](http://www.smghparish.org/request-a-mass-intention)

Las donaciones para las intenciones de la misa se pueden dejar en la rectoría o se pueden hacer en línea en WeShareOnline.

The last day for Mass Intentions to appear in the bulletin is every Tuesday at 4:00pm.  
 El último día para que aparezcan las intenciones de misa en el boletín es todos los martes a las 4:00pm.

## SAINT MARY GATE OF HEAVEN PURGATORIAL SOCIETY

Members who are enrolled in the St. Mary Gate of Heaven Purgatorial Society will be remembered in **12 monthly Masses (starting on the month of enrollment) offered on the first Saturday of every month at the 8:45am Mass.** The donation to enroll a loved one is **\$20.00.** The names of those enrolled for the first month will be published in the bulletin. Deluxe Mass Cards/Purgatorial Society Folders are provided, including white, blue, and red color options, as well as the choice of a beautiful image of the Immaculate Conception, the Sacred Heart of Jesus, the Agony in the Garden, or the Pietà. Please call or visit the rectory for more information.

**BRIAN DEAN  
TONY RIVELLO  
MARIA SIBILLA**

Los miembros inscritos en la Sociedad Purgatoria de Santa Maria Puerta del Cielo serán recordados en **12 misas mensuales (a partir del mes de inscripción) que se ofrecerán el primer sábado de cada mes en la Misa de las 8:45am.** La donación para inscribir a un ser querido es **\$20.00.** Los nombres de las personas inscritas durante el primer mes se publicarán en el boletín. Se proporcionan lindas Tarjetas/Carpetas de Misa de la Sociedad Purgatoria, que incluyen opciones de color blanco, azul y rojo, así como la elección de una hermosa imagen de la Inmaculada Concepción, el Sagrado Corazón de Jesús, la Agonía en el Jardín o la Pietà. Llame o visite la rectoría para más información.

## SOCIEDAD PURGATORIA SANTA MARIA PUERTA DEL CIELO

# CELEBRACIÓN DE LA VIRGEN DEL CARMEN

## La Novena – El Santo Rosario

Julio 7	7:00pm	Capilla
Julio 8	6:00pm	Iglesia
Julio 9	1:30pm	Iglesia
Julio 10	7:00pm	Capilla
Julio 11	7:00pm	Capilla
Julio 12	6:30pm	Iglesia
Julio 13	7:00pm	Iglesia
Julio 14	7:00pm	Capilla
Julio 15	6:00pm	Iglesia

**Misa Solemne en Honor de la Virgen del Carmen**

**12:30pm**

**Domingo 16 de Julio**

*...A Reflection from our Pastor...*

*...Reflexión de nuestro Pastor...*

†  
JMJ



**“Rejoice that your names  
are written in heaven.”**

The missionary character of the Church is present in the person of Jesus Christ. Jesus was the first missionary by becoming man, bringing the message of salvation, and fulfilling the Father's will. During his preaching, he sent the first missionary group to prepare the communities that Jesus would visit. The gospel of this Fourteenth Sunday in Ordinary Time allows us to see that moment when he sent the first group of missionaries: seventy-two disciples.

As we hear in today's gospel, the mission of Jesus Christ and sending of the first missionary group are an invitation to reflect on our being missionaries. At our Baptism, we are called to proclaim the good news of the kingdom, of being sons and daughters of God and followers of Jesus. Our parents and godparents promised to help us become aware of our missionary life and experience. Now that we are older, we are invited to live the missionary mandate of Jesus from our own experience of faith.

I invite you to reflect on how we live and announce Jesus in our home with our commitments and responsibilities as husbands and wives, fathers and mothers, sons and daughters, and brothers and sisters. On the day we received the grace of baptism, Jesus gave us the same power he gave to those early missionaries. He gives it to us every time we receive sacramental grace, especially in the Eucharist and Reconciliation. Therefore, we should reflect on how we live and share that grace received with our brothers, sisters, and others. How do we announce that Jesus is alive? That Jesus is in our hearts? In our lives? We are invited to reflect: how do we live our missionary understanding in our parish community? How do we live our sacramental participation in Sunday Mass?

Saint Mary Gate of Heaven Parish offers space to live our faith, like the apostolate groups with spiritualities that focus on Jesus, the Holy Spirit, and Mary. Our parish provides ministries of liturgical service, like the Extraordinary Ministers of the Eucharist, Lectors, the Choir, Altar Servers, and Ushers. Our parish offers spaces and moments of social service. The Food Pantry gives us room to serve our community's needy. The pastoral and social activities of the Women of Hope, Blessed Mother Sodality, and Boy Scouts allow us to serve and be witnesses of Jesus. My brothers and sisters, our parish provides these spaces that will enable us to live our mission. Jesus commands us today through the proclamation of his Word and the living of the Eucharist.

These times we live in challenge us to live the experience and proclamation of the Gospel as Catholics. The same society where we are in is a space and opportunity to announce to our brothers and sisters the announcement of the good news of Jesus, the good news of the kingdom. As today's Catholics, we have the mission and responsibility to evangelize our world, being cells and presence of Jesus Christ wherever we go. We hear the invitation of Jesus through the proclamation of his word, and his inspirational words remind us, “Rejoice that your names are written in heaven.”

May God bless us all.

*Fr. Baltazar*

Fr. Baltazar Sanchez Alonzo  
Pastor

**“Alégrense más bien de  
que sus nombres están inscritos en el cielo”.**

El nacimiento del ser misionero de la Iglesia, se da en la misma persona de Jesucristo. Jesús fue el primer misionero, haciéndose hombre, trayéndonos el mensaje de salvación, cumpliendo la voluntad del Padre, le convierte así en el primer misionero. Durante su predicación, él envió al primer grupo misionero a preparar las comunidades que luego El visitaría. El evangelio de este XIV Domingo del Tiempo Ordinario, nos deja ver ese momento en que envió al primer grupo de misioneros, enviando a setenta y dos discípulos.

De este modo, el ser misionero de Jesucristo, él envió del primer grupo misionero que escuchamos hoy en el evangelio, son una invitación a reflexionar en nuestro ser misioneros. El sacramento del bautismo que recibimos nos envió a proclamar la buena noticia del reino, la buena noticia de ser hijos e hijas de Dios, de ser seguidores, seguidoras de Jesús. Nuestros padres y padrinos se comprometieron a ayudarnos a tomar conciencia de ese ser misioneros, pero ahora ya nosotros maduros y adultos en nuestra experiencia de fe, hemos de vivir ese envío misionero que Jesús hace de nosotros desde nuestra vivencia de fe.

De modo que yo les invito a reflexionar cómo estamos viviendo y anunciado a Jesús en nuestro mismo hogar, con nuestros compromisos y responsabilidades como esposos, como padres, como hijos, como hermanos. El mismo poder que Jesús les dio a aquellos primeros misioneros, nos los dio a nosotros el día que recibimos la gracia bautismal, y nos los da cada vez que recibimos la gracia sacramental, especialmente de la eucaristía y de la reconciliación. Cómo vivimos y compartimos esa gracia recibida con los demás, como anunciamos que Jesús está vivo, que Jesús está en nuestros corazones, que está en nuestras vidas.

Cómo vivimos nuestro ser misioneros en nuestra comunidad parroquial, cómo es nuestra participación sacramental en la misa dominical. Nuestra parroquia nos ofrece muchos otros espacios y carismas para vivir nuestra fe como comunidad parroquial, grupos de apostolado con distintas espiritualidades, centradas en Jesús, en el Espíritu Santo en María. Nuestra parroquia nos ofrece espacios y apostolados de servicio litúrgico, como ministros extraordinarios de la eucaristía, como lectores, como miembros del coro, del grupo de acólitos, del grupo de hospitalidad. Nuestra parroquia nos ofrece espacios y momentos de servicio social, el food pantry nos ofrece ese espacio de servir a los más necesitados, las actividades sociales del grupo Women of Hope, de Blessed Mother Sodality, los boy scouts también son una oportunidad de servir. Mis hermanas y mis hermanos estos espacios y momentos que nos ofrece nuestra parroquia son espacios para vivir nuestro ser misionero, mandato que Jesús nos hace hoy a través de la proclamación de su palabra y de la vivencia de la eucaristía.

El momento presente que nos está tocando vivir también nos reta a la vivencia y anuncio del evangelio como cristianos católicos que somos. La misma sociedad donde nos encontramos es un espacio y una oportunidad para anunciar a nuestros hermanos y hermanas el anuncio de la buena noticia de Jesús, la buena noticia del reino. Somos nosotros, los cristianos católicos de hoy los que tenemos la misión y la responsabilidad de evangelizar a nuestro mundo, somos invitados a ser células y presencia de Jesucristo. Escuchemos la invitación y el envío de Jesús a través de la proclamación de su palabra, y alegrémonos no de lo mucho o poco que hacemos, sino de que nuestros nombres también están escritos en el cielo.

Que Dios nos bendiga.

*P. Baltazar*

P. Baltazar Sánchez Alonzo  
Pastor

## Church will be Open

*La Iglesia estará Abierta*

Monday   Lunes	7:00am - 3:00pm
Tuesday   Martes	7:00am - 3:00pm
Wednesday   Miércoles	7:00am - 8:30pm
Thursday   Jueves	7:00am - 7:00pm
Friday   Viernes	7:00am - 3:00pm
Saturday   Sabado	7:00am - 8:00pm
Sunday   Domingo	7:00am - 6:00pm

## Confession Times

Horario de Confesión


Saturdays | Sábados 12:00pm - 1:00pm

SAINT MARY GATE OF HEAVEN PARISH



## ALTAR MEMORIALS

Please consider donating an Altar Memorial in loving memory of a loved one




Bread & Wine for the Week .....	\$50.00
Sanctuary Candle .....	\$25.00

## SAINT OF THE WEEK

*Santo de la Semana*

"Humility, which is a virtue, is always fruitful in good works."

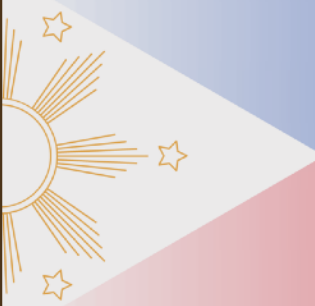


**St. Thomas the Apostle**  
 Feast: July 3 | Fiesta: 3 de Julio  
 Patronage: Architects

"La humildad, que es una virtud, es siempre fecunda en buenas obras".

## Filipino Mass

Every First Sunday of the Month  
**3:30pm**



*All are Invited!*

# ST. MARY GATE OF HEAVEN ATHLETIC ASSOCIATION 2022 BASKETBALL

## We're Back!

### INTRAMURAL & CYO

#### Sign-ups Boys & Girls

**\$180 For Early Sign-ups**  
**\$200 After These Dates**

<b>THURSDAYS</b> 7:00pm-9:00pm	Ages 4-13	<b>FRIDAYS</b> 7:00pm-9:00pm
July 21 <sup>st</sup> July 28 <sup>th</sup> August 4 <sup>th</sup>		July 22 <sup>nd</sup> July 29 <sup>th</sup> August 5 <sup>th</sup>

**VOLLEY BALL Sign-ups In October!**

**LOCATION: SMGH GYM 101-20 105<sup>th</sup> Street, Ozone Park - Gym Entrance**  
 Email: smangelsbball@hotmail.com




Please support our advertisers; they support our bulletin. To place an ad, please call: 1-800-524-0264.



*All-Day Eucharistic Adoration*  
 ADORACIÓN EUCARÍSTICA DURANTE TODO EL DÍA

EVERY THURSDAY  
 TODOS LOS JUEVES

Every Thursday, there will be All-Day Eucharistic Adoration starting after Daily Mass at 8:45 am until 6:00 pm when there will be a bilingual Holy Hour and Benediction.

Todos los jueves, habrá Adoración Eucarística de todo el día comenzando después de la misa diaria a las 8:45 am hasta las 6:00 pm cuando habrá una Hora Santa y Bendición bilingüe.

**First Thursday of the Month | Primer Jueves del Mes**  
*Vocational Holy Hour | Hora Santa Vocacional*

**Second Thursday of the Month | Segundo Jueves del Mes**  
*Marian Holy Hour | Hora Santa Mariana*

**Third Thursday of the Month | Tercer Jueves del Mes**  
*Divine Mercy Holy Hour | Hora Santa de la Divina Misericordia*

**Fourth Thursday of the Month | Cuarto Jueves del Mes**  
*Eucharistic Holy Hour | Hora Santa Eucarística*



## THIS WEEK'S BREAD & WINE

ARE IN LOVING MEMORY OF

*Ernesto Vicioso*

AND DONATED BY MARIA VICIOSO



# CASSESE FUNERAL HOME

101-07 101st Avenue, Ozone Park, NY 11416

718-845-5970

Est. 1932

**Marlowe Jewelers**  
Lic. #128082  
SPECIALIZING IN  
REMountING DIAMONDS &  
REMODELING JEWELRY  
Cash for Gold, Diamonds  
& High-End Watches  
718.323.8730 ♦ 718.843.1987  
160-55 Cross Bay Blvd.  
Howard Beach

**In Ozone Park Over 32 Years**  
**TAVELLA PLUMBING & HEATING CORP.**  
Commercial & Residential  
**Vincent Tavella,**  
**Master Plumber**  
101-11 100th St.  
**718-843-2542**  
vinnie545@aol.com  
NYC Lic. #545 / Fire Suppression Lic. #0206B  
R.P.Z. Backflow Tester #5346

**OZONE PARK**  
**CROSS BAY CHEMIST**  
PHARMACY  
Mon-Fri 9am-7pm • Sat 9am-5pm  
**Frank P. Pantina, R.Ph./Owner**  
**Dr. Mario DiGangi, R.Ph./Owner**  
We Accept Most Insurances  
Surgicals • FREE Delivery  
We Speak Italian, Spanish, Polish  
**www.crossbaychemist.com**  
**718-880-1644**  
Fax 718-880-1606  
**96-05 101 Avenue**

**DR. VINCENT EVANGELISTA**  
BOARD CERTIFIED PODIATRIST/FOOT SPECIALIST  
Most Insurances Accepted — New and Modern Facility  
House Calls — Italian and Spanish Spoken  
97-15 101 Ave., Ozone Park (718) 848-5700

**Protecting Seniors Nationwide**  
Medical Alert System  
**\$29.95/Mo. billed quarterly**  
• One Free Month  
• No Long-Term Contract  
• Price Guarantee  
• Easy Self Installation  
**Call Today! Toll Free 1.877.801.8608**

**HARLEE DOOR CO., INC.**  
CUSTOM MADE SECTIONS AND DOORS  
COMMERCIAL • RESIDENTIAL • INDUSTRIAL  
GARAGES EXTENDED AND WIDENED  
DOORS ELECTRICALLY & REMOTE CONTROLLED  
HOME IMPROVEMENTS • WINDOWS INSTALLED  
**24 HOUR EMERGENCY SERVICE**  
97-30 134 Ave., Ozone Park  
**Bill Miller 718-843-1618**  
PARISHIONER AND RESIDENT

**COLDWELL BANKER**  
**NAPOLITANO REALTY, INC.**  
718-848-2000 OFFICE  
718-848-3045 FAX  
94-09 101 Ave. Ozone Park, NY 11416

Family Owned and Operated  
Paul Kearns-Stanley  
Thomas L. Kearns  
Patrick J. Kearns

**Leo F. KEARNS, Inc.**  
**FUNERAL HOMES**  
Tenemos Directores de Funerales que hablan en Español

103-33 Lefferts Blvd., Richmond Hill  
61-40 Woodhaven Blvd., Rego Park  
**800-640-9500 in NYS (718) 441-3300**  
**www.LeoFKearns.com**

**J.S. PALUCH COMPANY**  
NATIONAL PUBLISHER OF CHURCH BULLETINS  
• Seguro Médico, Dental, Plan de Retiro 401k, Seguro de Vida, Muerte Accidental y Desmembramiento  
• Trabajos de Tiempo Completo y Medio Tiempo Con Potencial de Altas Ganancias.  
• Excelente Programa de Pagos de Comisión! **¿ESTÁS INTERESADO?**  
Llame a Kay Leane 1.800.621.5197 x2823 o Envíe un Correo Electrónico a **RECRUITING@JSPALUCH.COM**  
**www.jspaluch.com**

**GANAR DINERO!**  
CONTRIBUIR A LA COMUNIDAD! TENER UN GRAN IMPACTO!

**INVEST LOCALLY**  
Targeting local business makes good "Cents"—  
Get your name out there by advertising in local parish bulletins. Contact us today for your next advertising move and we will work with you for your next "AD THAT WORKS!"  
Check us out at **www.jspaluch.com**

Please Cut Out This "Thank You Ad" and Present It The Next Time You Patronize One of Our Advertisers

**Thank You**  
Thank you for advertising in our church bulletin. I am patronizing your business because of it!

**Get this weekly bulletin delivered by email - for FREE!**

Sign up here:  
**www.jspaluch.com/subscribe**

Courtesy of J.S. Paluch Company, Inc.

**ONE PARISH**  
Grow in your faith, find a Mass, and connect with your Catholic Community with OneParish!  
Download Our Free App or Visit **www.MY.ONEPARISH.com**

**If You Live Alone You Need MDMedAlert!**  
24 Hour Protection at HOME and AWAY!  
✓ Ambulance ✓ Police ✓ Fire ✓ Friends/Family  
Solutions as Low as **\$19.95** a month  
FREE Shipping  
FREE Activation  
NO Long Term Contracts  
CALL NOW! **800.809.3352**  
GPS Tracking w/Fall Detection Nationwide, No Land Line Needed  
EASY Set-up, NO Contract  
24/7 365 Monitoring in the USA

**FINDaPARISH.com**  
Check It Out Today!  
**The Most Complete Online National Directory of Catholic Parishes**

**BERGEN FUNERAL SERVICE INC**  
Since 1966  
(718) 847-4244 **www.BergenFuneral.com** (718) 738-8383  
Food & Beverage Permitted on Premises  
102-17 101st Ave., Ozone Park • 114-30 Rockaway Blvd., So. Ozone Park

Tenemos Directores de Funerales que hablan Español  
Serving you with the compassion and dignity that you deserve in your time of need

Consider Remembering Your Parish in Your Will.  
For further information, please call the Parish Office.

Catholic Cruises and Tours and The Apostleship of the Sea of the United States of America  
**Take your FAITH ON A JOURNEY.**  
Call us today at 860-399-1785 or email **eileen@CatholicCruisesandTours.com**  
**www.CatholicCruisesandTours.com**

**catholicmatch®**  
New York  
CatholicMatch.com/myNY

**Grow Your Business, Advertise Here.**  
Support Your Church & Bulletin.  
Free professional ad design & my help!  
email: **sales@jspaluch.com** **www.jspaluch.com**

**For Information ... Call 800.524.0263**

Your ad could be in this space!



**BULLETIN #:** 583450

**CHURCH NAME & ADDRESS:** St. Mary Gate of Heaven  
103-12 101st Avenue  
Ozone Park, NY 11416

**BULLETIN EDITOR:** Lissette Estevez  
**PHONE:** 718.847.5957  
**EMAIL:** jmarasigan@smghparish.org  
**BACK-UP:** lestevez@smghparish.org

**TRANSMISSION DAY/TIME:** Thursday at 4:00 p.m.

**PAGES SENT:** 1-7

**SOFTWARE USING:** Apple Pages - Version 11.0  
Adobe Acrobat

**SPECIAL INSTRUCTIONS:**

**BULLETIN QUANTITY:** 400